The Chinese Times
Entered at Vancouver Post Office as Second Class Matter
Monday, AUGUST 21 1944
The Chinese Times
Vol. 6 No 95
THE CHINESE TIMES, PUBLISHERS
1 PENDER STREET EAST
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER, B.C.

中華民國三十三年八月廿一號（星期一）
新聞紙第六卷第九十五號
孔子二千四百九十五年
夏歷歲次甲申年七月初三日

大漢公報

◎全加洪門總幹部通告

爲通告事。照得本部於寄發複選出席全美洲懇親大會代表票時。夾付代表費章程一紙。特在各未繳款之堂名上加一紅圈。以便該堂注意。早日將款寄來耳。祈勿誤會爲要。此佈。

◎宜僱華工多名

北岸紙偈茲宜僱頭廚二廚及廚房帮工各一名。又鋪床工板偈及紙偈工人多名。薪金優給。長久工作。如意者請到工務局掛號。
NATIONAL SELECTIVE SERVICE
300 W. Pender St.
Order Nos. H 1193-9 F 4115-9
F 4116-9 F 4117-9

BEACON
★碧近戲院★
快來 快來 快來 看大馬戲
再演七天 不放電影
普勒兄弟馬戲曾在美國三藩市砵崙舍路等埠獻演極得觀衆贊許今次來本院獻技爲觀衆挽留重演七天每場歷兩小時內容有大象馴熊駿馬鞦韆及各種武戲等表演目不暇給歎爲觀止請早臨場以免向隅
每日入場時間 下午一点 四点 八点半
下午一点及四点入場價目 樓上七毛五 樓下一元
廂房壹元二五 小童五毛
八点半入場價目 樓上壹元 樓下壹元二五
廂房壹元五 小童五毛 （小童票樓上樓下合用）

△本報價目表

△每月 八半年 △全年
雙城埠派到一元一 三元三毫 六元六毫 十三元式毫
本埠郵寄一元三五 四元零五 八元一毫 十六元式毫
加屬美墨一元三毫 三元六毫 七元零五 十三元八毫
中國各國一元三五 四元零五 八元一毫 十六元式毫
除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈。
司理部啟

特載

衡陽英勇守軍五將領略歷

重慶國際電台英語廣播（人名俱譯音）

▲葛先才將軍 葛將軍爲第十後備師師長。於上月受到「青天白日」勳章之嘉獎。及最高統帥部之表揚。其獲得此種榮譽。乃由於其率領部屬。冒敵寇之毒氣進攻。而克復張家山陣地。

去冬常德大戰中。葛將軍任副師長。在趙家橋之役受傷。愈後被擢升任師長。原任師長孫敬銘將軍陣亡。

葛將軍今年卅七歲。爲衡陽守軍諸將領中之最年輕者。原籍湖北省中部漢川縣（漢口之西）。亦爲黃埔軍校第四屆畢業生。在其朋友僚屬中。葛將軍有「善飲者」之稱。

▲容玉律將軍 容將軍年卅九歲。原籍廣東省南部中山縣。爲黃埔軍校第一屆。及軍官大學特別第四屆畢業生。現任第百零九師師長。爲最先在衡陽果決抗戰之一師。在第二次及第三次長沙大戰中。彼任第九戰區上級參謀。方獻爵將軍任第十軍軍長時。被委爲該軍參謀長。於去冬間擢升至現任職位。

▲姚紹偉將軍 姚紹偉將軍原籍四川省。爲軍官大學第十一屆畢業生。第二次長沙大戰時。任薛岳將軍之代參謀長。在去年十壹月及十弍月常德之戰。姚將軍任臨時第五十四師司令。貢獻甚大。（續完）

△重要電報

●英人加強對德態度

倫敦廿一日電。英人因憤德國之用飛雷及殘殺俘虜事。其對德國戰後之處分態度已趨強硬。現已擬定備忘錄。預定戰後將德土地分治。使其不能集中作第三次之戰禍。移其工業上之機器往各受德軍破壞之國家以資賠償。

●德自毀其西南船艦

西班牙埃闌埠廿一日電。據昨晚之報告。德將其西南船艦隊。自行毀滅於開斯基灣及日倫大河近波多爾港間。其中有魚雷艦。小潛艇。潛艇接濟船。武裝游弋船及海岸運貨船。

●美步兵擒賊先擒王

美第七軍前綫廿壹日電。美步兵勇敢向敵陣正面進攻。俘獲法南岸全綫之德總指揮及其總部之全体參謀長等。

●德軍急速離法西部

▲教皇請將巴黎開放
▲革軍已佔威持僞府

馬得烈廿一日電。德軍從速撤離法國西部。美軍壹路已抵波爾多東北六十英里之萊利河。

西班牙報社稱。教皇派亞斯請交戰國劃出巴黎爲非戰城市。

紐約播音公司接布拉沙維爾播音。馬格圭革命軍已佔僞政府首都威持。

●臨時政府準備回國

倫敦廿壹日電。法解放委員會主席地高將軍。今日由亞爾及爾抵查爾堡。行李未解。預定巴黎光復。即起程前往。在亞爾及爾之臨時政府人員。亦均束裝待發。

●法南聯軍聲勢日大

△敵人歸路已被遮斷

羅馬廿壹日電。法南之聯軍進展極速。已渡丟楞河多處。馬賽及土倫俱被間斷。法革命軍攻敵後方。克復馬賽北三十英里之柏條。該處爲羅尼河流域交通路中心。斷敵軍歸路。法報訪員估計法南聯軍已有數十萬人。法軍約佔半數。敵抵抗微弱。被俘達一萬弍千人。法革命黨破馬賽之監獄。放出政治犯多人。德軍開始撤退。第七軍之法兵隨海空猛轟後進攻土倫。聯軍續向北進。再解放數百英方里云。

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office - - Montreal, Canada
賚路銀行
〔二〕貯藏公債券
自加拿大推銷勝利公債以來。國民購買者甚衆。而華僑之購有者。亦復不少。此種債券。其性質等於現款。故應謹慎安藏。諸君如有欲本銀行代爲收貯者。可直問本行任何分部。至貯藏費用。二百五十元以下之債券祇需費二毛五仙。而該債券可永無盜竊火燭之患。

LUX THEATRE
★樂斯戲院★
即日放映
「僥倖之人」
「離區七里」
兼映詼諧時事畫片

中國銀行
BANK of CHINA, New York Agency
(14th floor) 40 Wall St. New York 5, N.Y.
電話號碼 Bowling Green 9-9161
電報掛號 Chung Kuo New York
本行專爲僑胞服務 僑胞極應利用本行
紐約中國銀行啓事
第八十二號
頃奉重慶敝總行電稱。敝肇慶及金崗兩分行經於本年八月十五日起恢復營業。凡滙往肇慶及鶴山之款項。無論電，信或票滙均可即日開始接滙。至台山及赤坎兩地滙款。一俟恢復再行電告等因。相應登報週知。統希洽照爲荷
廿三年 八月十七日

極樂氏補身藥房（王藥）大減價
答謝僑胞歷年光顧起見 剪此告白寄五元二毫可購大補丸二盒。。。。
〔另郵費一毫〕
○大補丸補身之功效
治脚冷脚震 眼花耳鳴 能開胃消食 治常多夜尿 補血行氣 治身虛腰痛 大便閉結 治尿後反滴 欲求速用 每服三粒 一點之久 自然藥到成功 老人服之 實有還少之功
▲服補丸見功效來函照錄
極樂氏先生雅鑒敬啟者弟前數月在貴處購大補丸二合照法服之果見奇效的確名不虛傳但該丸經已用罄茲再付上銀赤五元二角煩即將補丸二合從郵寄下以資應服可也耑此佈達順頌商祺 由域多利 弟黃植謙敬啟 壹九四四年 四月十九
Don Mee Cafe 538 Fisguard St.
Victoria, B. C.
極樂氏先生大鑒敬啟者茲又付郵票五元二毫煩將大補丸二盒付來應用先生之大補丸的確有補身活胳之功効實不虛傳予是必要繼續來購應用並介紹以益同羣 由所城關國璋上
Commercial Cafe, 355 Queen St.
Sault Ste. Marie Ont.
癬藥膏 每盒一元
皮膚止癢藥膏 每盒壹元
◎極樂氏搜毒丸 每樽二元
治骨節疼痛。週身痕癢。遠年爛脚。皮膚濕毒。逢滯必消。紅雲血癖大小便結。皮膚奇癢。及一切熱毒
△海外馳名 消痔膏 每盒貳元
▲極樂氏通治▼
GECK LOCK SIE CO.
826 Main St., Vancouver, B.C. Can.

神農氏萬應搜毒藥王
參茸三鞭大補丸 每盒五元 兩盒九元
此丸功能與陽固腎益髓生精 大補氣血壯筋活胳醒腦提神開胃潤顏有轉弱爲强之功
崩 血氣兩虛 病後失調 下部寒冷 身體虛弱
治 操作過勞 先天不足 行動無力 膝下反筋
筋骨不舒 夜多小便 食物不化 眼花足軟
男女合用 四時可服
抄參鹿尾鞭補腎丸 每盒五元 兩盒九元
此丸効能補氣補血生精益髓補腦提神滋陰生水 開胃思食健腎固精有反老還少之力
崩 夜夢遺精 氣虛脾結 尿後反滴 精神困倦 行動艱難
治 夜睡不寧 四肢無力 腰痛耳鳴 經虛陽痿 不思飲食
神農氏萬應搜毒藥王 每盒四元
此藥王遵照華林寺僧侶所傳之秘方加以悉心研究特行揀選正地道藥材用新法配製而成 屢蒙僑胞讚許用之百發百中誠爲搜毒中之藥王 此藥王更有特色 有毒必瀉有熱滯必清無墮毒之敗無絕嗣之危 服之者操作自如絕無阻碍工作食後兩點鐘自然見功一切熱毒隨大小便而去其病症次第消服法簡便祇用煖滚水或清茶送下症輕者一盒重者二三盒可收全功
主治 骨節疼痛 甘丁痔漏 風癱風濕 紅雲血癖 老年爛脚 週身痕癢 週身痕癢 小便刺痛 皮膚濕毒 遺傳惡疾 各種雜症 奏効如神
強大抗敵丸 每盒六元 持久衝鋒露 每罇七毛五
萬應止痛散 每盒二元 崩治頭痛心痛胃痛肚痛婦女經前後痛
日久虛○丸 每盒四元 此丸專治日久虛○時流時止久難收功最爲神效
女西醫鄺素志 廣州市保生產科婦兒科專門醫學校畢業西法接生統理婦兒內外全科
黃愼余 統理男婦孩童內外全科各種雜症
◎各樣入骨搜毒丸 每盒五元 ◎强身補精生血丸 每盒三元
◎骨痛搜毒丹 每盒五元 ○域埠代理 滙生源 興利
（外埠寄費貴客自理）
SUN NOON YORK FONG
Phone Marine 8157 113 Pender St. E. Vancouver. B.C.

神農氏
止咳藥（薑）
每盒五毫 外埠寄費加一毫
△主治▽
初起喉癢咳 夜不安眠咳
感冒風寒咳 無痰連聲咳
寒痰結肺咳 扯氣頑痰咳
老人虛弱咳 日久纏綿咳